

# LA VOZ

THE SPANISH VOICE OF NEW JERSEY  
COLABORADORES

Abel Berry, Dra. María Elena Planas, Miguel A. Erice, Guillermo Estévez, Luis E. Queralt, Margarita García, Pelayo Balbis Torregosa, Daniel I. Pedreira, Rodrigo Viamonte, Rafael Domínguez, María Teresa Villaverde Trujillo, Betty Vasquez Molina, Israel Abreu, Dr. Carlos Carbonell, Ricardo Aguirre, Domingo Pujols, Armando Canada, Ramón Vera

(Las opiniones en las columnas o secciones firmadas son de su autor y no reflejan necesariamente la opinión o el sentir de LA VOZ)

#### JUNTA DE DIRECTORES

Daniel García Virginia Iturralde  
A. García-Berry A. Roberto García

PUBLISHER: Daniel García  
EDITOR: Virginia I. García

PUBLICIDAD Y RELACIONES PÚBLICAS  
Daniel García

SITIO WEB  
Abel R. García

ARTE Y DIAGRAMACIÓN  
Federico del Castillo Laura Gruce

FOTOGRAFÍA  
Ricardo Aguirre, Jay Davis, Ramón Vera

DISTRIBUCIÓN /CIRCULACIÓN  
Lázaro Serra Robert Lee

## LA VOZ

Publicado por "The Voice Publishing Corp."  
P.O. Box 899 Elizabeth, New Jersey 07207  
E-mail: lavoznj@aol.com  
Website: www.lavoznj.com

Union County ----- (908) 352-6654  
Middlesex County ---- (908) 352-6619  
Essex County ----- (201) 352-7448  
Hudson County ----- (201) 866-7754  
Fax ----- (908) 352-9735

Miembros de:  
NAHP, HMC,  
NAJH y NJPA



## Encienda una Vela

Por: Stephanie Raha  
Editor in Chief



## La Sabiduría de los santos (I)

"Honramos a los santos, colocándolos en pedestales que los alejan de nosotros. Sin embargo, cuando los conocemos un poco mejor, la distancia imaginaria se reduce". Bert Ghezzi en "Las voces de los santos".

¿A quién dirigimos para obtener sabiduría? Ya sea que necesitemos consejo sobre sentido común o estímulo e inspiración, la mayoría de nosotros recurrimos primero a familiares y amigos. Dependiendo de la naturaleza del problema o desafío, podríamos ampliar nuestra búsqueda para incluir profesionales de la salud, expertos en un campo, asesoría legal o dirección espiritual. Sin embargo, como católicos, podemos estar pasando por alto la fuente más poderosa de sabiduría a nuestra disposición: los santos.

Buscar la sabiduría de los santos, nuestros amigos en la fe, puede parecer al principio contrario a la intuición. Honramos a los santos, claro, y de vez en cuando pedimos su mecenazgo de una manera reflexiva. (Cuanto más envejecemos, más mantenemos ocupado a San Antonio para ayudarnos a encontrar nuestras llaves). Pero, ¿cómo puede la gente que ya no está entre nosotros, personas que recorrieron la tierra hace siglos o incluso milenios, ser de ayuda para nosotros hoy?

Sabiduría para guiarnos en casa

Hay dos razones por las cuales recurrir a los santos para obtener sabiduría tiene mucho sentido. La primera es que los santos eran personas. Eran tan humanos, tan defectuosos y tan frecuentemente confundidos como nosotros. Adolescentes enojados, personas en relaciones equivocadas, que vivían para la riqueza y el lujo, pecadores notorios; los santos han estado allí. ¿Quién mejor para saber por lo que estamos pasando?

Santa Margarita de Cortona era una adolescente rebelde, enojada con su madrastra, que actuaba de todas las maneras que podía. A los 17 años, Margarita se escapó con un hombre rico y mayor que ella, pensando que se casarían; en cambio, la mantuvo como amante y tuvieron un hijo. Después de 10 años, el amante de Margarita fue asesinado por rivales.

El shock cambió su vida. Margarita devolvió todos los regalos que le había dado. Rechazada por su madrastra, ella y su hijo se refugiaron en un monasterio franciscano, donde su hijo se convirtió en fraile y ella hizo sus votos como miembro de la Tercera Orden. Pasó el resto de su vida cuidando a los más pobres.

La segunda razón es que la sabiduría, en el fondo, es mucho más que un consejo o solución de problemas. Es un recordatorio, como un cubo de agua fría en la cara, o un abrazo de bienvenida,

## Celebración del Día del Veterano

Por: María Teresa Villaverde Trujillo

Rindamos homenaje a todos aquellos que vistieron el uniforme militar para servir, luchar y proteger a esta nación y a sus ciudadanos.

-Empezó conmemorándose como Día del Armisticio-

Final de la Primera Guerra Mundial cuando la suspensión de hostilidades se aplicó a las 11 de la mañana del 11 de noviembre: "undécima hora del undécimo día del undécimo mes"



Imagen de la primera parada "día del armisticio" en 1919-

El Día del Armisticio era un reconocimiento anual y se remonta al 1919 cuando se implementó un cese temporal de agresiones. El Presidente Woodrow Wilson proclamó el día festivo con estas palabras:

"...Para nosotros en los Estados Unidos, las reflexiones del Día del Armisticio rebotarán de orgullo solemne en el heroísmo de aquellos que murieron sirviendo al país y agradecidos por la victoria, tanto por aquello que nos ha vuelto libres como por la oportunidad que le ha dado a los Estados Unidos de demostrar su compasión con paz y justicia en los consejos de las naciones..."

La esperanza del presidente Wilson de que esa guerra podía ser el final de todas las guerras y de que el fantasma de las guerras desaparecería de la faz del planeta agonizó con el inicio de la Segunda Guerra Mundial a la que Estados Unidos se vio forzado a participar.

En 1926, el Congreso norteamericano aprobó una resolución, solicitando al presidente que se conmemorara el Día del Armisticio una vez al año. En 1938 se convirtió en un feriado nacional. En junio 1 de 1954, después de finalizadas la Segunda Guerra Mundial y la Guerra de Corea el Presidente de Estados Unidos Dwight D. Eisenhower cambió el nombre de Día del Armisticio por el de Día del Veterano. En 1968, el Congreso designó la celebración para el 4to domingo de octubre; pero la mayoría de los Estados eligieron reconocer el Día del Veterano como lo fue originariamente el 11 de noviembre, tal así que, en 1975, el Congreso cambió la fecha de su celebración federal definitivamente al 11 de noviembre, entrando en vigencia en 1978.

La Ceremonia Nacional del Día del Veterano se lleva a cabo en el Cementerio Nacional de Arlington cada 11 de noviembre a las 11 de la mañana, frente a la Tumba del Soldado Desconocido, aquellos que son "conocidos sólo por Dios". El presidente de Estados Unidos o el vice-presidente deposita una corona al pie de la tumba situada en la cima de la colina mientras una corneta interpreta "Taps" - "Toque de Silencio" - y se les rinde homenaje ejecutando la canción "Presentar Armas".

De acuerdo a la Oficina del Censo Oficial del 2010 había entonces 22.4 millones de veteranos en Estados Unidos. Actualmente hay alrededor de 22.9 millones de acuerdo al US Department of Veterans Affairs.

dependiendo de lo que más necesitamos, de lo que es más importante, de quién y quién somos realmente. Cada elección o desafío que enfrentamos en la vida, sin importar cuán trivial o abrumadora sea, nos lleva a casa con Dios, donde los santos nos han precedido.

Conociéndolos mejor

Las colecciones de historias y citas de los santos pueden ser una excelente manera de conocer a estos sabios amigos. Aquí hay algunos para comenzar:

"Mi vida con los santos", por el padre **James L. Martin, S.J.** (Loyola Press). Por más de 10 años, esta ingeniosa colección ha ayudado a los católicos a conocer a santos sabios.

"Super chicas y halos": Mis compañeros en la búsqueda de la verdad, la justicia y la virtud heroica", por **María Morera Johnson** (Ave María Press). Trata acerca de lo que pueden tener en común santos y superhéroes.

"Los santos no son tristes", breves biografías de gozosos santos, reunidos por **Frank Sheed** (Ignatius Press). Esta colección contiene historias de santos familiares -y sorpresas-, con verdadera alegría en común.

## Fundador de los Caballeros de Colón Será Beatificado

Roma / Christian Newswire. El pasado jueves, 29 de octubre, en solemne ceremonia misa fue beatificado el sacerdote Padre Michael J. McGivney quien lanzó el movimiento laico internacional, los Caballeros de Colón. El Vaticano anunció que la aprobación de la promulgación de un decreto, reconociendo un milagro atribuido a la intercesión del fundador de los Caballeros de Colón (Knights of Columbus), el Venerable Padre Michael J. McGivney, un sacerdote de Connecticut, quien sirvió a su rebaño durante la pandemia de 1890, antes de enfermarse y morir de neumonía durante una pandemia del siglo XIX.

La acción del Vaticano significa que el Padre McGivney es declarado "Beato", el paso justo antes de la santidad. Se requerirá un milagro adicional atribuido a la intercesión del padre McGivney para su canonización como santo.

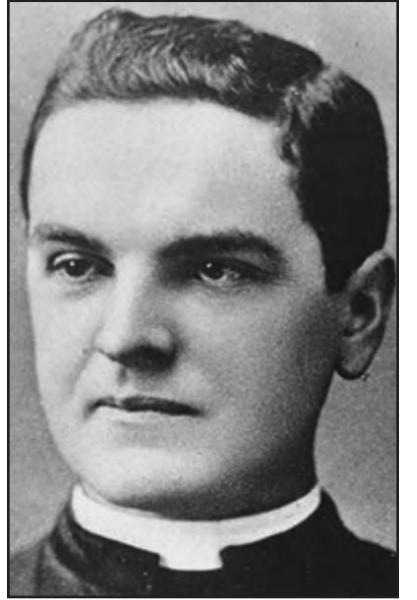
Sus obras

McGivney es mejor conocido por fundar Caballeros de Colón en 1882. Casi un siglo antes del Concilio Vaticano II, su visión profética capacitó a los laicos para servir a la Iglesia y al prójimo de una manera nueva. Hoy, Caballeros de Colón es una de las organizaciones católicas más grandes del mundo, con 2 millones de miembros en América del Norte y América Latina, el Caribe, Asia y Europa.

El milagro que se reconoció como resultado de la intercesión del padre McGivney involucró a un niño por nacer en Estados Unidos, que en 2015 fue sanado en el útero de una condición que amenazaba su vida, después de las oraciones de su familia al sacerdote.

Ceremonia en Connecticut

Pronto se fijará una fecha para la misa de beatificación, que tendrá lugar en Connecticut. Incluirá la lec-



Padre Michael J. McGivney

quienes continúan sirviendo a los marginados de la sociedad, mientras él sirvió a viudas y huérfanos en la década de 1880. El padre McGivney también sigue siendo un modelo importante para los párrocos de todo el mundo y nos dejó un legado transformador de cooperación eficaz entre el laicado y el clero", continúa.

Manteniendo la fe

Nacido de padres inmigrantes irlandeses en 1852, en Waterbury, Connecticut, el padre McGivney fue una figura central en el dramático crecimiento de la Iglesia en Estados Unidos a fines del siglo XIX. Ordenado en Baltimore en 1877, pastoreó a una comunidad mayoritariamente irlandesa-americana e inmigrante en la entonces Diócesis de Hartford.

En un momento de sentimiento anticatólico, trabajó incansablemente para mantener a su rebaño cerca de la fe; en parte, encontrando soluciones prácticas a sus muchos proble-

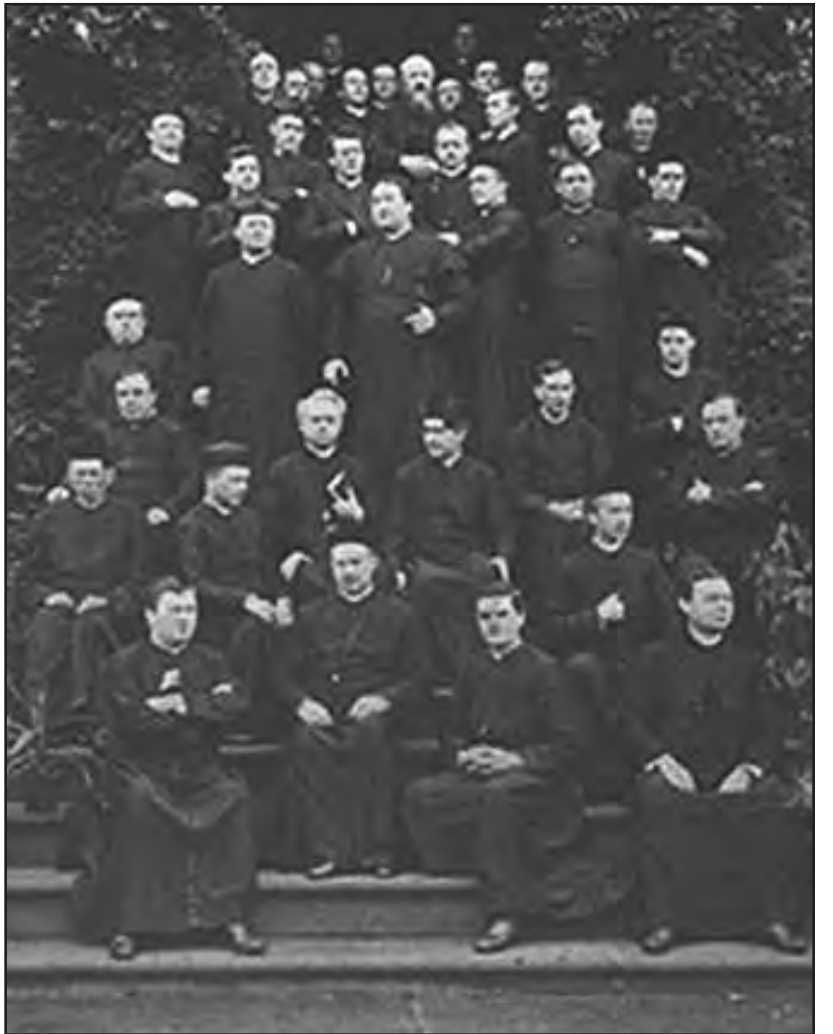


Foto del Padre McGivney junto a otros sacerdotes, sentado en la parte inferior, segundo a la derecha.

tura de una carta apostólica del Santo Padre y la concesión del título de "Beato" al Padre McGivney.

"El Padre McGivney ha inspirado a generaciones de hombres católicos a arremangarse y poner su fe en acción", dijo el Caballero Supremo Carl A. Anderson. "Se adelantó décadas a su tiempo, al otorgar a los laicos un papel importante dentro de la Iglesia. Hoy en día, su espíritu continúa dando forma a la extraordinaria obra caritativa de los Caballeros,

mas, tanto espirituales como temporales.

Con un grupo de los principales hombres católicos de New Haven, fundó Caballeros de Colón en 1882, en la Iglesia de Saint Mary, para brindar apoyo espiritual a los hombres católicos y recursos financieros para las familias que habían sufrido la pérdida de su sostén de familia. El grupo incipiente pronto se convirtió en una fuerza importante en las

(Pasa a la Página 6)